

# SÉNAT DE BELGIQUE

---

SESSION DE 2005-2006

---

15 JUIN 2006

---

**Proposition de résolution relative à l'extradition de Hissène Habré vers la Belgique**

---

**AMENDEMENTS**  
deposés après l'approbation  
du rapport

---

N° 2 DE M. DESTEXHE ET CONSORTS

**Compléter le point 2 du dispositif *in fine* par le membre de phrase suivant :**

*« et encourage ce dernier dans sa détermination à saisir les voies de recours prévus par l'article 30 de la Convention des Nations unies contre la torture, et le cas échéant la Cour internationale de Justice, si le Sénégal manquait à ses obligations internationales; »*

Justification

La possibilité de se voir condamné par la Cour internationale de Justice représente pour le Sénégal une motivation très importante pour trouver une solution qui mène à la justice.

---

*Voir :*

**Documents du Sénat :**

**3-1701 - 2005/2006 :**

- N° 1 : Proposition de résolution de M. Galand et consorts.
- N° 2 : Amendements.
- N° 3 : Rapport.
- N° 4 : Texte adopté par la commission.

# BELGISCHE SENAAAT

---

ZITTING 2005-2006

---

15 JUNI 2006

---

**Voorstel van resolutie betreffende de uitlevering van Hissène Habré aan België**

---

**AMENDEMENTEN**  
ingediend na de goedkeuring  
van het verslag

---

Nr. 2 VAN DE HEER DESTEXHE C.S.

**Punt 2 van het dispositief aanvullen met het volgende zinsdeel :**

*« en spoort de regering aan om te volharden in haar voornemen gebruik te maken van de beroepsmogelijkheden in artikel 30 van het VN-verdrag tegen foltering en indien nodig de zaak aanhangig te maken bij het Internationaal Gerechtshof, indien Senegal zijn internationale verplichtingen niet nakomt; »*

Verantwoording

Voor Senegal is het een belangrijke motivatie om te zoeken naar een oplossing die gerechtigheid biedt, als het land weet dat de mogelijkheid bestaat dat het wordt veroordeeld door het Internationaal Gerechtshof.

---

*Zie :*

**Stukken van de Senaat :**

**3-1701 - 2005/2006 :**

- Nr. 1 : Voorstel van resolutie van de heer Galand c.s.
- Nr. 2 : Amendementen.
- Nr. 3 : Verslag.
- Nr. 4 : Tekst aangenomen door de commissie.

En se référant à la Convention contre la torture, la résolution fait écho à la décision adoptée le mois dernier par le Comité des Nations unies contre la torture, qui a constaté que le Sénégal avait failli à ses obligations aux termes de la Convention contre la torture en refusant de poursuivre ou d'extrader Habré.

Alain DESTEXHE.  
Philippe MAHOUX.  
Josy DUBIÉ.  
Pierre GALAND.  
Lionel VANDEBERGHE.  
Clotilde NYSENS.

Door te verwijzen naar het Verdrag tegen foltering geeft de resolutie uiting aan de beslissing die vorige maand is genomen door het VN-comité tegen foltering, dat heeft vastgesteld dat Senegal zijn verplichtingen voortvloeiend uit het VN-verdrag tegen foltering niet is nagekomen door te weigeren Habré te vervolgen of uit te leveren.